



MACĂRĂ ROSIE

Organ al Comitetului regional P. M. R. Arad și al Sfatului popular regional

Arad, anul XII Nr. 3473

4 pagini 20 bani

Joi, 6 octombrie 1955

Sub conducerea partidului — înainte spre noi victorii!

Măsurile politico-organizatorice luate de ședința plenară a C.C. al Partidului Muncitoresc Român — alegerea în unanimitate a tov. Gh. Gheorghiu-Dej ca prim-secretar al C.C. al P.M.R., alegerea în unanimitate a tov. I. Chișinevschi ca secretar al C.C. al P.M.R. — precum și alegerea de către Consiliul Central al Sindicatelor a tov. Gh. Apostol în funcția de președinte al C.C.S. sînt înfrumusețate cu o aprobare unanimă și îmbrățișate cu căldură de către partid și de către întregul popor muncitor.

Succesele importante dobîndite în ultimii ani în dezvoltarea economiei și culturii republicii noastre populare au sporit încrederea maselor celor mai largi în conducătorul lor încercat — Partidul Muncitoresc Român.

Politica partidului de industrializare socialistă a țării, de dezvoltare cu precădere a industriei grele este tradusă în viața de clasă muncitoare cu un uriaș avînt creator. Pe întreg întinsul țării au fost construite noi fabrici și uzine, noi centrale electrice și căi ferate, au fost dezvoltate noi ramuri ale industriei, a sporit considerabil volumul producției industriale. Producția noastră industrială este astăzi de două ori și jumătate mai mare decît în timpul capitalismului.

Odată cu dezvoltarea industriei producătoare de mijloace de producție s-a obținut o învioreare considerabilă a producției bunurilor de consum popular.

Politica partidului de întărire a alianței dintre clasa muncitoare și țărănimea muncitoare și de transformare socialistă a agriculturii a dat roade importante. Măsurile luate de partid și guvern pentru ridicarea producției agricole au fost primite cu însuflețire de masa țărănimii muncitoare și au avut drept rezultat recoltele bogate culese de pe ogoarele patriei și creșterea bunei stări a țărănimii muncitoare.

Numărul întovărășirilor agricole, gospodăriilor colective și al asociațiilor crește neînterupt; producția obținută de ele în comparație cu a gospodăriilor țărănești individuale este tot mai mare, ceea ce creează condiții și perspective pentru lărgirea și întărirea sectorului socialist în agricultură.

Drept rezultat al creșterii producției industriale și agricole și al măsurilor organizatorice luate de partid și guvern în diferite sectoare ale activității economice, a putut fi lichidat sistemul de aprovizionare pe bază de cartele. Volumul de mărfuri a crescut, aprovizionarea oamenilor muncii s-a îmbunătățit. A devenit caracteristică tendința de scădere a prețurilor, — tendință care se va accentua fără îndoială pe măsura creșterii producției industriale și agricole.

Toate acestea se oglindesc în consolidarea regimului democrat-popular, în întărirea alianței dintre clasa muncitoare și țărănimea muncitoare, în avîntul sportiv cu care oamenii muncii înfrumusețau politica justă a partidului și guvernului.

Aceste succese remarcabile trebuie consolidate și dezvoltate mai departe. Principala condiție pentru înfrumusețarea acestei sarcini este continuarea întăririi a rolului conducător al partidului, ridicarea la un nivel mai înalt a muncii de partid.

Marele Lenin ne învață că un stat socialist este puternic prin faptul că partidul revoluționar al clasei muncitoare este forța conducătoare și îndrumătoare a statului, coloana sa vertebrală. Datorită conducerii de către partid, toate instituțiile, departamentele și organizațiile de masă acționează în direcția necesară, își concentrează toate forțele și atenția asupra rezolvării sarcinilor celor mai importante. Partidul este acea forță care urfește toate eforturile și le îndreaptă spre scopul comun: construirea socialismului, întărirea și înflorirea patriei.

Măsurile politico-organizatorice stabilite de plenara C.C. al P.M.R. înemează și mai puternic partidul pentru îndeplinirea acestor sarcini.

Totodată, ridicarea la un nivel mai

înalt a colului politic îndrumător al partidului în syndicate trebuie să ducă la intensificarea activității sindicatelor, la lichidarea slăbiciunilor ce se manifestă în munca de mobilizare a maselor muncitoare duse de organizațiile sindicale, în munca lor culturală și educativă.

Insuflețirea cu care a fost primit comunicatul plenarei în întreaga țară își are izvorul în faptul că oamenii muncii de la orașe și sate care, lupțind sub steagul partidului, au înfrumusețat transformări revoluționare istorice pe drumul construcției socialiste, au văzut și văd în partid forța conducătoare a vechii noastre de stat. Ei se-ovlesc pe drept cuvînt partidul nostru ca pe propriul lor partid de care se simt indisolubil legați, care le este apropiat și drag. Muncitorii, țărănimii muncitori, intelectuali știu că de înfrumusețarea cu succes a politicii partidului depind creșterea forței scumpei lor patrii, creșterea bunei stări și a culturii populului. Tocmai datorită acestui fapt a putut partidul să conducă, să organizeze și să însuflețească poporul la fapte mărețe. În opera de construire a socialismului.

Sesiunea Marii Adunări Naționale, aprobarea caldă cu care deputații au primit propunerea cu privire la desemnarea noului președinte al Consiliului de Miniștri al R.P.R. și votul unanim prin care au ales în acest post pe tov. Chivu Stoica au constituit o demonstrație strălucită a sprijinului întregului popor acordat înțeleptei politicii interne și externe a partidului și guvernului, o demonstrație vie a măreției și indestructibilității unității dintre partid, guvern și popor.

Importanțele hotărîrii adoptate de Marea Adunare Națională sînt expresia faptului că în ultimii ani activitatea pe linie de stat, în industrie, agricultură, știință, cultură s-a îmbunătățit în mod serios, iar cadrele conducătoare din guvern au acumulat o bună experiență în domeniul administrației de stat.

„Țăriile statului de democrație populară — arată tov. Gheorghiu-Dej — sînt în aceea că politica sa este determinată de partidul clasei muncitoare. Politica Partidului Muncitoresc Român — care se călăuzește de marea noastră învățătură marxist-leninistă — este acea forță dătătoare de viață care asigură înaintarea țării noastre pe drumul socialismului.”

Marea Adunare Națională a aprobat cu însuflețire declarația tov. Chivu Stoica cu privire la politica internă și externă a guvernului, hotărîrea sa de a duce cu aceeași fermitate politica elaborată de partid — politica de construire a socialismului în patria noastră și de apărare a păcii.

Întărirea orînduirii democrat-populare și consolidarea statului, dezvoltarea cu precădere a industriei grele și odată cu aceasta creșterea continuă a producției de bunuri de larg consum, extinderea tehnicii noi, mai ales în principalele ramuri ale industriei, sporirea productivității muncii și scăderea prețului de cost — vor sta și de acum înainte în centrul atenției. Partidul și guvernul vor desfășura mai departe munca de reconstrucție socialistă a agriculturii, acordînd totodată sprijin țărănimii muncitoare individuale pe calea colindării ei materiale la sporirea producției agricole.

Partidul și guvernul sprijină pe toate căile avîntul culturii în patria noastră.

Republica Populară Romină va continua să înfrumusețeze cu consecvență politica sa externă de pace — politica de stringere a legăturilor de prietenie și frăție cu țările lagărului socialist, în frunte cu Uniunea Sovietică, de dezvoltare a relațiilor de pace cu toate țările.

Poporul român și guvernul său au salutat din toată inima rezultatele pozitive ale conferinței de la Geneva a șefilor guvernelor celor patru mari puteri și-și dovedesc prin fapte voința de a întări și dezvolta „spiritul Genevei” — de colaborare sinceră și activă între state; de rezolvare a problemelor litigioase pe calea tratative-

lor, de condamnare a „războiului rece”.

Poporul nostru își dă însă seama că mai sînt cercuri în Apus care nu se împacă cu acest spirit nou pe arena internațională și care-și continuă manevrele împotriva păcii, împotriva dreptului suveran al popoarelor de a-și alege orînduirea socială și de stat potrivit cu interesele lor vitale. De aceea, este necesară o altitudine vigilentă față de mașinațiunile adversarilor păcii și colaborării internaționale, întărirea puterii patriei noastre, intensificarea luptei populului nostru pentru pace, pentru consolidarea și triumful „spiritului Genevei” în rezolvarea tuturor problemelor internaționale.

Partidul și guvernul nostru sînt pătrunse de hotărîrea de a-și da contribuția la micșorarea încordărilor internaționale, la dezvoltarea relațiilor de colaborare și intensificarea schimburilor comerciale și culturale între țări, la asigurarea unei păci durabile.

Plenara C. C. a hotărît convocarea la 23 decembrie a celui de-al 2-lea Congres al Partidului Muncitoresc Român — eveniment istoric în viața partidului și a poporului nostru.

Congresul va face bilanțul luptei și al victoriilor obținute de poporul român sub conducerea partidului în perioada de la primul congres și pînă astăzi și va trasa sarcinile și căile dezvoltării viitoare a țării noastre spre socialism. Acesta va fi programul unei noi și puternice înaintări a țării noastre pe calea avîntului economiei și culturii, pe calea fărîșirii bunei stări a poporului. Pe ordinea de zi a Congresului figurează: raportul de activitate al C.C. al P.M.R. raportul Comisiei Centrale de Revizire, raportul asupra Directivelor Congresului al II-lea cu privire la cel de-al 2-lea plan cincinal de dezvoltare a economiei naționale pe anii 1956—1960, raportul cu privire la modificarea Statutului P.M.R., și alegerea organelor centrale ale partidului.

Partidul și întregul popor muncitor își manifestă hotărîrea de a înfrumusețea Congresul cu noi succese în toate domeniile construcției socialiste. Oamenii muncii vor desfășura mai larg întrecerea socialistă în vederea îndeplinirii înainte de termen a sarcinilor ultimului an al cincinalului, în vederea trecerii cu succes la cel de-al doilea cincinal.

Partidul cheamă pe toți muncitorii, inginerii, maeștrii să desfășoare toată energia și pricepera lor, să folosească cu încredință necesarele rezerve și posibilități existente în fiecare întreprindere, pentru ca în cîinstea Congresului să dea patriei, peste obligațiile prevăzute de plan, cel mai mari cantități de oțel, carbune, petrol, materiale de construcții, cel mai multe mașini și piese de schimb pentru industrie și agricultură, cel mai multe produse de consum popular. Lupta pentru îndeplinirea înainte de termen a sarcinilor planului de stat trebuie să se desfășoare pe baza unui plan de măsuri practice, elaborat de organizațiile de partid și sindicale cu colaborarea oamenilor celor mai competenți și mai experimentați din întreprindere; fiecare la locul său de muncă să poată vedea limpede cu cît poate spori producția și productivitatea muncii, cu cît poate reduce prețul de cost, cu ce poate îmbunătăți calitatea produselor — și ce are de făcut în acest scop, cum poate folosi mai bine tehnica, ce metode înaintate poate aplica.

Partidul cheamă pe oamenii muncii din agricultură ca în cîinstea Congresului să desfășoare cu avînt munca pentru încheierea cu succes a campaniei agricole de toamnă, pentru a pune temelie unei recolte și mai mari în anul viitor.

Campania agricolă de toamnă din acest an este deosebit de complexă. În această campanie se suprapun într-o perioadă scurtă mai multe lucrări agricole: avem de cules o recoltă bogată la principalele culturi de toamnă, trebuie să însămînțăm cel puțin 3.800.000 ha. cu grâu, secară și

— Pentru grăbirea muncilor agricole de toamnă în raionul Criș pag. 2
— În sprijinul muncilor de toamnă pag. 2
— O carte despre viața nouă în satele Chinei pag. 2
— Să ne cunoaștem patria — Prin noua Hunedoara pag. 2
— Scrisori către Redacție — Este

și nu este lumină electrică pag. 3
— Pe marginea evenimentelor din Argentina pag. 3
— Deschiderea stagiunii Orchestrei filarmone din Arad pag. 3
— Sport pag. 3
— Ingrijitorul de porci Ștefan Bojo pag. 3
— Telegrama adresată de N. A. sud

Bulgarii primului ministru al R. D. Germane Otto Grolewohl pag. 4
— Telegrama adresată de V. M. Molotov ministrului Afacerilor Externe al R. D. Germane, Lothar Bolz pag. 4
— Crește mișcarea în favoarea reunificării naționale în Vietnamul de sud pag. 4

Prin regiunea noastră

O nouă construcție

In orașul Arad, pe calca Armatei Roșii, se apropie de sfîrșit construcția unei spațioase și luminoase hale de mașini.

Hala va fi înzestrată cu utilaj modern, va avea 43 de strunguri, raboteze, morțeze, freze și o macara electrică cu o capacitate de 5 tone.

La construcția acestei hale și-au dat din plin contribuția elevii Școlii profesionale, sub conducerea tovarășilor Andrei Hofman, Iosif Merle, Anton Budean și alții. TIBERIU HOTARAN, coresp.

Produse metalice peste plan

Colectivul fabricii „Fierarul” din Arad, în luna septembrie și-a depășit planul producției mărfa în unități naturale cu 11,9 la sută.

Concomitent cu lucrările de însămînțări s-a muncit intens și la recoltarea culturilor trzilor de toamnă. Astfel, secția Avram Iancu, raionul Criș, au terminat însămînțatul orzului de toamnă și a secarei pe o suprafață de 30 ha., respectiv 51 ha., iar pe o suprafață de 120 ha. au făcut arături în vederea însămînțării grului.

La obținerea acestor rezultate au contribuit din plin muncitorii Dumitru Rusu, care și-a depășit norma cu 120 la sută, comunista Agneta Bone și alții.

Au terminat însămînțatul orzului și a secarei

Folosind din plin timpul prienic al lucrărilor agricole de toamnă, muncitorii gospodăriei agricole de stat Sălonța, secția Avram Iancu, raionul Criș, au terminat însămînțatul orzului de toamnă și a secarei pe o suprafață de 30 ha., respectiv 51 ha., iar pe o suprafață de 120 ha. au făcut arături în vederea însămînțării grului.

Concomitent cu lucrările de însămînțări s-a muncit intens și la recoltarea culturilor trzilor de toamnă. Astfel, secția Avram Iancu, raionul Criș, au terminat însămînțatul orzului de toamnă și a secarei pe o suprafață de 30 ha., respectiv 51 ha., iar pe o suprafață de 120 ha. au făcut arături în vederea însămînțării grului.

La obținerea acestor rezultate au contribuit din plin muncitorii Dumitru Rusu, care și-a depășit norma cu 120 la sută, comunista Agneta Bone și alții. TEODOR MATIGA, coresp.

Comună fruntașă la muncile agricole

Nu întâmplător comuna Peregul Mare din raionul Arad se numără printre comunele fruntașe în campania agricolă de toamnă.

În hotarul comunei, țărănimii muncitori grăbesc recoltatul culturilor trzilor. Intr-ajutorindu-se cu atelele, ei au recoltat pînă acum 234 ha. porumb și 168 ha. sfeclă de zahăr.

Terminînd recoltatul cartofilor, sfecele de zahăr și a florilor-soarelui, producătorii agricoli folosesc atelele din plin la recoltatul porumbului și executarea însămînțărilor de toamnă.

Lucrează cu spor

Colectivii din comuna Besenova Vechie, raionul Sînicolaul Mare, îndrumați de organizația de bază, au luat măsuri ca lucrările agricole de toamnă să se desfășoare în condiții cît mai bune.

Terminînd recoltatul cartofilor, sfecele de zahăr și a florilor-soarelui, producătorii agricoli folosesc atelele din plin la recoltatul porumbului și executarea însămînțărilor de toamnă.

Terminînd recoltatul cartofilor, sfecele de zahăr și a florilor-soarelui, producătorii agricoli folosesc atelele din plin la recoltatul porumbului și executarea însămînțărilor de toamnă.

Vești din gospodăria agricolă de stat „Știința”

În aceste zile de toamnă, la gospodăria agricolă de stat „Știința” se fac pregătiri pentru însămînțările de toamnă, pentru iernarea animalelor, culesul și vinificarea strugurilor, etc.

În aceste zile de toamnă, la gospodăria agricolă de stat „Știința” se fac pregătiri pentru însămînțările de toamnă, pentru iernarea animalelor, culesul și vinificarea strugurilor, etc.

În aceste zile de toamnă, la gospodăria agricolă de stat „Știința” se fac pregătiri pentru însămînțările de toamnă, pentru iernarea animalelor, culesul și vinificarea strugurilor, etc.

Pe întinsele terale ale gospodăriei tractoarele duduie de dimineața pînă seara trziu. În urma lor, plugurile răstoarnă brazde adînci, iar mașinile de semănat așează în rînduri dreptele semînțele. Semănatul va trebui să se termine cel mai trziu la 25 octombrie. Așa a hotărît colectivul gospodăriei. Oare se va îndeplini întocmai această hotărîre? Faptele dovedesc că da. Arături pentru însămînțări s-au și făcut pe o suprafață de peste 1.300 ha., iar însămînțatul a început. Au fost însămînțate peste 300 ha. cu orz și secară.

Pe întinsele terale ale gospodăriei tractoarele duduie de dimineața pînă seara trziu. În urma lor, plugurile răstoarnă brazde adînci, iar mașinile de semănat așează în rînduri dreptele semînțele. Semănatul va trebui să se termine cel mai trziu la 25 octombrie. Așa a hotărît colectivul gospodăriei. Oare se va îndeplini întocmai această hotărîre? Faptele dovedesc că da. Arături pentru însămînțări s-au și făcut pe o suprafață de peste 1.300 ha., iar însămînțatul a început. Au fost însămînțate peste 300 ha. cu orz și secară.

Pe întinsele terale ale gospodăriei tractoarele duduie de dimineața pînă seara trziu. În urma lor, plugurile răstoarnă brazde adînci, iar mașinile de semănat așează în rînduri dreptele semînțele. Semănatul va trebui să se termine cel mai trziu la 25 octombrie. Așa a hotărît colectivul gospodăriei. Oare se va îndeplini întocmai această hotărîre? Faptele dovedesc că da. Arături pentru însămînțări s-au și făcut pe o suprafață de peste 1.300 ha., iar însămînțatul a început. Au fost însămînțate peste 300 ha. cu orz și secară.

Însoțirea porumbului furajer a început de mult. Pînă um s-au însoțizat peste 340 vagoane. În gospodărie sînt însă multe animale, iar lor trebuie hrană multă și bună. Conducerea gospodăriei a luat măsuri spre

Însoțirea porumbului furajer a început de mult. Pînă um s-au însoțizat peste 340 vagoane. În gospodărie sînt însă multe animale, iar lor trebuie hrană multă și bună. Conducerea gospodăriei a luat măsuri spre

Însoțirea porumbului furajer a început de mult. Pînă um s-au însoțizat peste 340 vagoane. În gospodărie sînt însă multe animale, iar lor trebuie hrană multă și bună. Conducerea gospodăriei a luat măsuri spre

Plecarea delegației guvernamentale a R. P. R. la Berlin

La 4 octombrie 1955 a plecat la Berlin delegația guvernamentală a Republicii Populare Romine care va participa la festivitățile celei de-a 6-a aniversări a proclamării Republicii Democratice Germane.

Delegația este compusă din tovarășii: Petre Borilă, membru în Biroul Politic al C. C. al P.M.R., prim-vicepreședinte al Consiliului de Miniștri, conducătorul delegației, Alexan-

drandru Drăghici, membru suplănt al Biroului Politic al C. C. al P.M.R., ministrul Afacerilor Interne, Gheorghe Stoica, ambasadorul extraordinar și plenipotențiar al R.P.R. în R. D. Germană, și Maxim Berghceanu, prim-secretar al Comitetului regional P.M.R. al regiunii Stalin.

La plecarea delegației au fost prezenți tovarășii: Miron Constantinescu, membru în Biroul Politic al C. C. al P.M.R., prim-vicepreședinte al Consiliului de Miniștri, J. Fazekas, secretar al C. C. al P.M.R., Gheorghe Pintilie, membru al C.C. al P.M.R., Grigore Proteasa, ministrul Afacerilor Externe, Gheorghe D. Săfer, ministrul Transporturilor Navale și Aeriene, Gheorghe Hossu, ministrul Construcțiilor, Ion Dumitru, ministrul Industriei Petro-

lului, Anton Vlădoiu, ministrul Gospodăriei Comunale și Industriei Locale, dr. Voinea Marinescu, ministrul Sănătății; Teodor Rudenco, Petre Costache, director general al Treburilor Consiliului de Miniștri, și alții.

Au fost de față la plecarea reprezentanți ai ambasadei R. D. Germane în frunte cu ambasadorul Werner Eggerath (Agerpres)

Festivitatea deschiderii „Lunii Prieteniei Romino-Sovietice”

Comitetul regional A.R.L.U.S. 7 octombrie, orele 17,30, în sala Arad anunță deschiderea festivă a „Lunii Prieteniei Romino-Sovietice”, care va avea loc în ziua de

N. FLOREA, coresp

Pentru grăbirea muncilor agricole de toamnă în raionul Criș

Lucrări făcute potrivit regulilor agrotehnice

De curând în comuna Grăniceri a avut loc o constatare între fruntașii recoltelor bogate și țărani muncitori cu gospodării individuale unde s-a discutat despre cele mai bune metode de care trebuie aplicate în campania agricolă de toamnă.

Cu acest prilej, tov. Valentin Moșu, inginer agronom la punctul agricol, a vorbit celor prezenți despre recoltarea culturilor țrzii, pregătirea terenului pentru însămînțări, condiționarea și tratarea semințelor și alte probleme legate de însămînțări.

În urma acestei constatări, în comuna Grăniceri muncile agricole se desfășoară cu intensitate. Unii țărani muncitori recoltează porumbul și sfecla de zahăr, pregătind astfel terenul necesar însămînțărilor, alții merg cu sămînța la centrele de condiționare și tratare care funcționează din plin, iar cei mai harnici, care au terminat toate pregătirile, au însămînțat orzul și grâul. Fruntași pe comună sînt țărani muncitori Moise Ballă, Ioan Valențir și alții.

Pe acei țărani muncitori care nu posedă atelele, comitetul executiv al sfatului popular comunal și organizațiile de bază i-au îndemnat să contracteze lucrările cu S.M.T. Bucurîndu-se de grija pe care le-o poartă partidul și guvernul, ei au contractat pește 330 ha. teren care au și fost arate de tractoarele S.M.T.-ului.

În condițiile de climă din Grăniceri s-a dovedit a da rezultate bune grul de soi Odvoș. În vederea obținerii unor recolte sporite în anul viitor, inginerul de la punctul agricol a îndrumat producătorii să schimbe grul de sămînță care nu e de soi cu altul din soiul recomandat. Țărani muncitori cu gospodării individuale au schimbat la baza de recepție din localitate 5.000 kg. grul de sămînță soi Odvoș. Schimb de sămînță cu grul Odvoș au făcut și colectivitățile din Grăniceri — (9.000 kg.), iar cei din comuna Șiclău au schimbat 6.000 kg.

Din cauza întâzierii vegetației la porumb, cultură ce ocupă cele mai mari suprafețe din hotarul comunei, pentru a nu întârzia însămînțările de toamnă, țărani muncitori din Grăniceri au fost îndrumați să însămînțeze o parte din grul pe terenul eliberat de culturile păioase. Tehnicienii le-au recomandat ca odată cu însămînțarea grului să dea ete 200 kg. superfosfat la hectar, asigurînd astfel hrana necesară creșterii și dezvoltării plantelor.

Îndrumările agrotehnice date de inginerul agronom de la punctul agricol și de fruntașii recoltelor bogate sînt aplicate de numeroși producători. Astfel, țărani muncitori George și Gheorghe Mala, care datorită lucrării pămîntului după regulile agrotehnice a obținut anul acesta de pe 1 ha. 2.774 lg. grul, și-a luat angajamentul să

fie printre primii la însămînțările de toamnă, să respecte întocmai prevederile agrominimului, pentru ca la anul viitor să obțină recolte și mai mari.

Țărani muncitori din Grăniceri, hotărîți să câștige întrecerea patriotică cu țărani muncitori din Șiclău, și-au luat angajamentul să folosească din plin capacitatea de lucru a celor 125 atelele pentru ca pînă la 30 octombrie să termine însămînțările de toamnă.

Exemple de hărnicie

În aceste zile de toamnă, comuna Vinători pare pustie. Ici, colo se văd pe ulițe grupuri de copii care se joacă și cite o gospodină ce trebluiește prin curte. Cei tineri și vîrstnici capabili de muncă sînt pe cîmp.

Lucrînd cu hărnicie, țărani muncitori de aici au arat cu atelele proprii aproape 3.000 ha. teren dintre care 1.873 ha. pentru însămînțările de toamnă și au însămînțat 18 ha. grul, 4 ha. orz și 20 ha. secară.

Acum câteva zile ei au terminat recoltarea cartofilor și a flozii-soarelui, au recolat 200 ha. porumb, 85 ha. sfeclă de zahăr, 18 ha. orz, au condiționat 80 tone și au tratat 40 tone sămînță.

Faptul că în comuna Vinători lucrările agricole de toamnă se desfășoară într-un ritm atît de viu, se datorează în mare măsură constatărilor făcute între țărani muncitori cu gospodării individuale și fruntașii recoltelor bogate, articolelor concrete, cu caracter agricol, scrise la gazeta de perete prin care au fost popularizate succesele fruntașilor în muncile agricole.

Exemplul de hărnicie al fruntașilor recoltelor bogate a avut un efect mobilizator asupra multor țărani muncitori din comună. Acum, în campania agricolă de toamnă, s-a evidențiat țărani muncitori Iosif Pop care a terminat recoltarea sfeclii de zahăr și a pregătit terenul pentru însămînțări; țărani muncitori Alexe Ghermaty și Ioan Cocîș, au recolat porumbul și au pregătit terenul pentru însămînțări; țărani muncitori Ferenc Vago, avînd terenul și sămînța din vreme pregătite, a însămînțat zilele trecute 0,50 ha. grul.

Lipsuri în pregătirea însămînțărilor

Comitetul executiv al sfatului popular comunal din Chișineu Criș nu acordă importanța cuvenită campaniei agricole de toamnă.

Deși timpul este înaintat, nici pînă în ziua de 2 octombrie cele două centre de selectat semînțe n-au fost puse în funcție.

Popularizarea succesorilor obținute de fruntașii recoltelor bogate și organizarea de constatări cu aceștia nu s-a făcut pînă în prezent.

Țărani muncitori care posedă să-

mînță și vor să și-o curețe de corpi străine, n-au posibilitate să facă acest lucru, trebuînd să aștepte pînă centrele de selectat vor fi deschise.

Anul acesta planul de cultură prevede ca în Chișineu Criș să se însămînțeze peste 1360 ha. grul. Însămînțarea acestei suprafețe cere pregătiri serioase, făcute din timp și folosirea din plin a ziloror bune de lucru. Ori, în Chișineu Criș, în afară de executarea arăturilor necesare însămînțărilor pe cele 448 ha. nu s-a făcut nimic. Însămînțarea la timp și conform regulilor agrotehnice, este o cerință importantă în vederea asigurării unei recolte bogate. Orice întârziere și nereșcetare a regulilor agrotehnice aduce după sine scăderi de recoltă.

Nici n-au început selectarea semințelor

Muncile agricole de toamnă sînt mult întârziate în comuna Țipari. De pildă, din cele 711 ha. cultivate cu porumb abia 3 ha. au fost recolate.

Pe lângă faptul că în Țipari recoltarea culturilor țrzii se desfășoară cu multă încetinire, pregătirea semințelor necesare însămînțărilor nici măcar n-a început.

Pînă în ziua de 2 octombrie în Țipari nu s-a recolat și tratat nimic din sămînța necesară.

Această lipsă se datorește comitetului executiv al sfatului popular comunal și organizației de bază care, ocupîndu-se cu alte probleme de mai mică importanță, au scăpat din vedere pregătirea campaniei agricole de toamnă.

În Țipari producătorii n-au fost mobilizați în vederea începerii în masă a recoltării plantelor țrzii deși acestea sînt coapte.

Este necesar să se ia măsuri grabnice pentru intensificarea lucrărilor agricole în această comună.

Concluzii

În raionul Criș muncile agricole de toamnă nu se desfășoară peste tot în mod satisfăcător.

Comitetele executive ale sfaturilor populare raionale și comunale, comitetul raional de partid și organizațiile de bază n-au luat toate măsurile pentru intensificarea la maximum a ritmului recoltării și însămînțărilor.

Recoltarea culturilor țrzii, eliberarea terenului, executarea arăturilor și condiționarea semințelor, sînt lucrări de care depinde în primul rînd succesul însămînțărilor de toamnă. De aceea, datorită comitetelor executive ale sfaturilor populare raionale și comunale, a comitetului raional de partid, organizațiilor de bază și a organelor agricole este să grăbească executarea lucrărilor planificate, dînd o mai vie muncă politico-organizatorică în mijlocul producătorilor agricole.

În sprijinul muncilor de toamnă

Zilele trecute în centrele de comuna din raionul Sîncioleu Mare s-au ținut ședințe cu președinții și secretarii comitetelor executive ale sfaturilor populare comunale, cu președinții de gospodării colective, inginerii și tehnicienii de la punctele agricole, gospodăriile agricole de stat și S.M.T.-uri, în cadrul cărora s-a analizat mersul lucrărilor din campania de toamnă.

La centrul de comuna Comloșul Mare, fruntași pe raion în campania de recoltare, s-au prezentat cu această ocazie mai multe rapoarte din care a reieșit situația recoltării culturilor țrzii, a însămînțărilor de toamnă, a arăturilor și a colectărilor.

Raportul prezentat de președintele Comitetului executiv al sfatului popular Comloșul Mare, — de pildă — a subliniat că pînă acum în comună s-au recolat 121 ha. porumb, 61 ha. sfeclă de zahăr, 73 ha. cartofi, s-au pregătit pentru însămînțări 575 ha. teren și s-au executat arături adînci pentru însămînțări de primăvară pe o suprafață de 524 ha.

S-au luat hotărîri privitoare la impulsivitatea muncilor agricole.

Neglijență în îndrumarea lucrărilor agricole

Superficialitatea cu care privește comitetul executiv al sfatului popular din comuna Sîmpetru German raionul Arad, campania agricolă de toamnă, reiese și din faptul că din cele 11 obiective cuprinse în planul de măsuri elaborat în această direcție nici unul nu este realizat.

Pînă la sfîrșitul lunii septembrie, de pildă, cele 6 tritoare de la centrele de selectat semînțe n-au fost puse în funcție.

Președintele comitetului executiv al sfatului popular comunal precum și secretarul organizației de bază, tov. Ioan Goida, afirmă cu multă ușurință că „mai avem timp pentru pregătirea seminței și, apoi, selectatul nu-i o problemă în Sîmpetru German”.

Iată cauze pentru care în comună nici nu s-a pornit acțiunea de condiționare a seminței; din cele peste 300 ha. care urmează a fi însămînțate cu păioase, producătorii individuali n-au arat decît 18 ha., iar însămînțările abia au început.

Pînă în prezent nici un producător n-a fost îndrumat să și schimbe semînțele necorespunzătoare cu altele de calitate, la baza de recepție. O parte din cei 14 chiburii nu și-au procurat sămînța necesară, iar comitetul executiv al sfatului popular nu l-a obligat să și-o procure din vreme și să înceapă însămînțările.

Organizația de bază n-a deslășurat o susținută muncă politică de lămurire în rîndul țărănilor muncitori asupra necesității pregătirii și însămînțării păioaselor la timpul optim și în condiții agrotehnice.

În Sîmpetru German este necesar ca în cel mai scurt timp să se îmbunătățească activitatea agitatorilor, a deputaților, să se popularizeze pe larg metodele folosite de fruntașii recoltelor bogate prin articole la gazeta de perete, adunări populare, etc. pentru a se urgenta lucrările agricole de toamnă.

O carte despre viața nouă în satele Chinei

În ultimii ani literatura chineză abordează curajos teme concrete inspirate din construcția socialistă. Tot mai mulți scriitori vorbesc despre munca pașnică a poporului chinez, despre unitatea moral-politică a poporului chinez etc. Unul dintre scriitorii din R.P. Chineze care a atlat temele noi este scriitorul Din Lin. „Răsare soarele deasupra rîului Sangan”, romanul său, este o producție literară care edifică cititorul nostru asupra vieții țărănești chineze în primii ani după eliberare.

Scriitorul chinez Din Lin, laureat al Premiului Stalin pe anul 1949, ne înfățișează în romanul „Răsare soarele deasupra rîului Sangan” un crîmpet dintr-o perioadă frîntă din viața poporului chinez. Este vorba de anul în care forțele reacției mai oputnice o rezistență îndrîjită în regiunile eliberate de Armata Populară, ofensiva împotriva gonindanului continuă. Dintre numeroasele aspecte caracteristice aceluia stadiu de formare a Chinei noi, scriitorul s-a oprit asupra transformării satului.

Acțiunea se petrece într-un sat din nordul Chinei, Apele Calde. În acest sat sosește brigada de comuniști de pe lângă Armata 8-a de eliberare cu însășirarea de a ajuta țărani săraci și mijlocași în înfăptuirea reformei agrare.

Evoluția lumuloasă a evenimentelor pune față în față cele două forțe sociale, pe de o parte moșierii și chiburii, iar pe de altă parte săracii și mijlocașii, ajuți de soldații Armatei Populare. Conflictul dintre aceste forțe constituie izvorul de inspirație al scriitorului.

Apărent simplu, romanul tratează într-o formă literară complexă problema a satului chinez, înfățișează o sumedenie de tipuri de oameni, obiceiurile și viața țărănească chineză. Asupra sute de ani de moșier, țărani chinez încearcă la

inceput un sentiment de șovăială. Să se ridice împotriva chiburului Jian Vengui? — iată o întrebare care provoacă multă nedumerire. Și unde mai pui că șiretul Jian Vengui își trimite fiul în Armata 8-a, căci zicea el: „Dacă o să avem de-ai noștri în Armata 8-a, o să ne fie și nouă mai ușor”. Apoi își mîrîță o față cu un mișcăc. Cine ar fi îndrăznit să se ridice împotriva lui? Jian Vengui încearcă să se pună bine cu oamenii, iar mai tirziu își împarte, de formă, pămîntul la jele, care-și fac gospodărie „aparte”. În același timp, pe ascuns, se străduie să compromită reforma agrară.

Comuniștii și agitatorii ca Cijan Iuimin, Cijan Pin au de luptat serios pentru a-i face pe țărani să înțeleagă cine este Jian Vengui. Aceștia încep să priceapă cum erau exploatați în trecut și cum se îmbogățeau unii ca Hou Dincen, care lua pămîntul de la cei nevoiași. Demascarea și arestarea lui Jian Vengui (pentru prima dată un om bogat se găsea legal în fața țărănilor), îl înfățișează în adevărată sa față. Țărani se simt revoltați împotriva lui și văd de-acum în comuniști, în clasa muncitoare prietenul cel mai apropiat.

În sat prind rădăcini cîntece noi: „Ațiștia ani ne-au asuprit moșierii! Venit-a astăzi ziua răfulei...”

Cen, Li Cjan, țărani săraci conștienți și hotărîți, își câștigă tot mai multă încredere și în rîndul țărănilor mijlocași. Bătrînul Hou Cijunian, căruia în tinerețe Hou Dincen îi luase pămîntul în contul datoritiilor, își dă și el seama că comitetul de țărani este alături de oamenii muncii de pe ogoare. Iar atunci cînd Cijan Iuimin îl întreabă dacă va mai da moșierului pămînt pe care-l primește acum, el răspunde hotărît: „Nu!”.

Romanul „Răsare soarele deasupra rîului Sangan” este o interesantă realizare a noii literaturii chineze.

Concerte date în regiune de corul Filarmonicii de stat din Arad

Continuîndu-și turneul în regiune, corul simfonice al Filarmonicii de Stat din Arad a dat duminică cîte un concert în comunele Buteni și Sebiș, raionul Gurahont. În comuna Buteni membrii corului au fost întâmpinați în fața căminului cultural de un mare număr de localnici în frunte cu fanfara. Tov. Ioan Bălăban, directorul căminului cultural, a urat oșpeților „bun venit” și a înmînat dirijorul un buchet de flori.

Demonstrînd încă o dată temeinica sa pregătire muzicală și vîndînd omogenitate și disciplină de scenă, specificațiile colectivelor simfonice, corul Filarmonicii de stat din Arad a reușit să câștige aprecierea spectatorilor care au umplut pînă la refuz sălile de spectacole ale celor două cămine culturale.

Sub bagheta talentatului dirijor P. Paradencu, corul a prezentat un bogat și variat program compus din bucurii corale românești, sovietice și maghiare, precum și cîntece executate de soliști.

Din program s-au desprins printre-

frumoasă interpretare artistică bucurii corale: „Valurile Amurului” de Socolov, cîntecul popular din Saratov (solo voce Lóvi Eva), „Răsunele Ardealului” de Vidu și „Cătălina” de N. Oancea.

De multă prețuire din partea publicului s-au bucurat toți soliștii care au avut meritul de a fi ales un repertoriu adecvat mediului și șese. Nu putem să nu scoatem în relief căldura cu care tenorul A. Ghender a interpretat o arie din opera „Năstărită” de Kirulescu și pe soprana Ileana Niculescu care a interpretat o cunoscută arie din opera „Văduva veselă” de Lehar.

Au apărut la reușita acestor concerte l-a adus pianista Elza Ban care a dovedit că stăpînește bine instrumentul și că este înzestrată cu multă sensibilitate, atenție distributivă și un dezvoltat simț al ritmului, calități indispensabile unui bun acompaniator.

CAIUS POPA, coresp

SA NE CUNOAȘTEM PATRIA

PRIN NOUA HUNEDOARA

Aprope de pitoreștii munți Poiana Ruscă se ridică în zilele noastre un oraș nou, în care, acel care a fost prin aceste meleaguri acum 10 ani nu mai poate să recunoască vechea Hunedoara. Trecutul a lăsat aici drept martor vechiul și vestitul castel al Huniazilor, de unde au pornit la cîrmuirea țării noastre Ioan Corvin și apoi fiul său, crenul Matyas Corvin. Ciudată vecinătate: vestigiile unei lumi de mult apus, iar în fața lor, uzine mari, în plină dezvoltare.

Industria siderurgică din jurul Hunedoarei își află începuturile încă cu 1.000 de ani înainte de era noastră. Zăcămintele bogate în minereu de fier, pămînturile întinse care dădeau lemn pentru mîngal, precum și apele fierului ca forță energetică au favorizat dezvoltarea acestei industrii. Ea a crescut mult în timpul dacilor și mai tirziu sub Romani, fiind sursa de fier cea mai importantă pentru fabricarea armelor garzozanelor romane din Dacia, precum și pentru altele obiecte. Tradiția minorităților și a artei fierului s-a transmis din generație în generație, prinzînd rădăcini din ce în ce mai adînci în această minunată regiune a țării.

Anul 1882 este anul nașterii uzinelor de fier din Hunedoara. Se ridică primele furnale. Aproximarea de cunoscutul bazin carbonifer Valea Jiului, care furnizează un alt element de bază, cărbunele, dădea speranța unei rapide creșteri a uzinelor. Dar foșta stăpînire nu s-a îngrijit de aceasta. Ea a lăsat o grea moștenire la Hunedoara: o tehnică înapoiată, condiții grele de muncă și de viață pentru muncitori.

Hunedoara își începe o a doua și adevărată viață abia după 23 August 1944.

Astăzi, Combinatul siderurgic „Gh. Gheorghiu-Dej” din Hunedoara, întreprindere în plină dezvoltare, este cea mai puternică uzină siderurgică a țării noastre, iar datorită producției ei, ea se situează printre marile uzini siderurgice din lume.

Aici, la Hunedoara, în anul primului cincinal s-au înscris pagini minunate din istoria rapidei dezvoltări a industriei socialiste românești. Furnalele vechi au fost reconstruite: ele produc acum fier încetare o însemnată cantitate de fontă.

Prin mecanizarea încărcărilor, înlocuirea sistemului vechi de descărcare a fontei în țipare cu introducerea caldilor de fontă montate pe vagoane, au fost scoși de muncă grea sute de oameni, care au putut fi calificați și repartizați la munci mai ușoare și mai productive. Construirea și punerea în funcțiune a furnalului nr. 6, cel mai mare și mai modern furnal din țară, al cărui întreg proces de producție este mecanizat și automatizat, a adus o creștere însemnată a producției de fontă pe întregul combinat. El produce aproape de 3 ori mai multă fontă, decît unul din vechile furnale.

Vechile instalații ale uzinelor au fost modernizate, s-au montat instalații noi, materia primă a fost asigurată, iar metodele noi au dat și aici roade.

La oțelăria Siemens Martin, reconstruită în anul cincinalului, s-au introdus turnarea oțelului în lingetiere așezate pe trenuri de turnare și evacuarea zgurei lichide în cale speciale de zgură; la cuploarele Martin s-au introdus de asemenea bolți tip zebra. Acestea și dotarea oțelăriei cu macarale puternice și vagoane basculante, au venit în ajutorul turnăto-

rilor și încărcătorilor de zgură, care nu mai sînt nevoiți a munci în condiții unei temperaturi ridicate.

Însemnate perfecționări au fost aduse și laminoarelor, unde procesul tehnologic a fost mult îmbunătățit.

Dintre obiectivele prevăzute de primul plan cincinal la combinatul „Gh. Gheorghiu-Dej” din Hunedoara au intrat în funcțiune înainte de termenul prevăzut, fabrica de aglomerare a minereurilor, prima baterie a uzinei coso-chimice, termocentrala nr. 2, stația de granulare a zgurei de furnal, depozitul mecoizant Pestiș și fabrica nouă de dolomită, obiective care contribuie într-o mare măsură la continua creștere și mărirea capacității de producție a acestei puternice uzini siderurgice a țării.

Construcții de mare interes pentru economia națională, noile obiective industriale ale Combinatului siderurgic „Gh. Gheorghiu-Dej” din Hunedoara prezintă o triplă importanță: ele au fost ridicate în apropierea unităților pe care le deservește, pregătesc materia primă folosită în siderurgie și prin aceasta contribuie la simplificarea ridicare a calității fontei și — în același timp — ele favorizează folosirea la maximum a materiei prime datorită circuitului închis pe care aceasta este obligată să-l parcurgă.

Fabrica de aglomerare valorifică milioane de tone de praf de minereu, care pînă mai ieri se pierdeau. Ea folosește un procedeu nemălințit în țară, procedeu aspirajului, prin care se îndepărtează sulful, oxidul de carbon și umiditatea dăunătoare calității produsului. Fabrica de aglomerare constituie o mare revoluție în siderurgia românească. Astăzi, R.P.R. este una, din puținele țări din lume care folosește la furnal, în locul mi-

nerurilor de fier, aglomerat în proporție de sută la sută. Utilizarea aglomeratului la furnalul nr. 6 a asigurat aprovizionarea continuă și la timp a acestui agregat, a făcut posibilă realizarea saltului de producție în cantitate și calitate, reducerea consumului de coac, mărirea productivității furnalului și reducerea prețului de cost al fontei. Datorită aglomeratului, toate minereurile mărunt și deșeurile de fabricație sînt refolosite, iar economia obținută este simțitoare. Acum, la Hunedoara se luptă pentru continua îmbunătățire a calității aglomeratului și pentru trecerea la întreprinderea aglomeratului autofondant.

Uzina coso-chimică din Hunedoara este cea mai modernă instalație de acest gen din sud-estul Europei. Pînă mai ieri, cocsul consumat de furnalele Hunedoarei și ale altor uzine siderurgice era importat. Acum, este produs chiar la locul unde e nevoie de el, valorificîndu-se o însemnată cantitate de coac care se pierdea prin fărîmînjare în timpul transportului, asigurîndu-se și aprovizionarea continuă a furnalelor. Gazul de coac își găsește și el întrebunțarea devenind combustibil pentru noua centrală termoelectrică. Mai departe, cocsul va da scapdura pentru industria chimică.

Centrala termoelectrică, recent dată în funcțiune, va da energia electrică cerută de sporierea capacității de producție a combinatului. Ea va da de asemenea aburi la presiune înaltă pentru antrenarea turbo-sulfantelelor care dau aer furnalelor și pentru turboexhaustoarele de la uzina coso-chimică, precum și aburi pentru scopuri industriale și termoficare. Alimentarea uzinei se va face, pe lângă păcură, cu gaz de furnal, altădată risipit fără folos în atmosferă.

Din zgura de furnal pînă mai ieri aruncată, noua instalație centrală de granulare a zgurei produce acum materia de bază pentru fabricarea cimentului metalurgic, prefabricatelor pen-

tru construcții a zgurei expandate (un bun material izolator).

Depozitul mecanizat Pestiș, Inmagazinează minereul pentru a asigura livrarea lui continuă spre furnale și îl omogenizează pentru a elimina variația de calitate. În felul acesta, procesul în furnal este uniformizat, fonta capătă o calitate constantă, ceea ce are drept consecință — după calcule specialiștilor sovietici — creșterea productivității muncii pînă la 8 la sută și reducerea consumului de coac între 3—4 la sută. Acest depozit face și transbordarea aglomeratului pentru uzinele de la Reșița și Calan.

Fabrica nouă de dolomită, pusă parțial în funcțiune în preajma zilei de 1 Mai 1953, produce un material prețios pentru căptușirea vetrelor de la cuploarele Siemens Martin, pentru praguri, etc. Acest material se expediază și altor oțelării.

Și la ridicarea acestor construcții din cadrul Combinatului siderurgic „Gh. Gheorghiu-Dej” din Hunedoara, ajutorul sovietic a fost substanțial: proiecte, specialiști și utilaj, metode înaintate de muncă.

Industria românească, prin uzinele „23 August” și „Mao Tze-dun” din București, „Progresul” din Brăila, „Independența”, „Balanța” și „Virola” din Sibiu, au trimis la Hunedoara utilaje care rivalizează, în ceea ce privește înaltul nivel tehnic, cu utilajele din țările capitaliste.

Pentru buna deservire a transportului, în centrul siderurgic Hunedoara au fost construite zeci de kilometri de linii ferate, iar parcul de locomotivă și vagoane a fost înzestrat în anul cincinalului cu zeci de locomotive noi și sute de vagoane.

Oamenii noi, pregătiiți, s-au format odată cu creșterea combinatului. Numeroși muncitori și-au îmbogățit cunoștințele urmînd cursurile de calificare, cursurile de specializare și școlile de mașinieri. Mulți dintre ei au învățat în Uniunea Sovietică și condusă agregate moderne, iar întorși în

uzină, au adus mersului înainte al muncii prețioasă lor experiență. Crearea condițiilor pentru studierea tehnicilor noi, mobilizarea muncitorilor pentru stăpînire a ei, au atras creșterea activității creatoare. În anul cincinalului au fost aplicate la Combinatul siderurgic din Hunedoara 716 inovații, care au adus economii de peste 33 milioane lei.

Dezvoltarea Combinatului siderurgic „Gh. Gheorghiu-Dej” din Hunedoara a dat semnalul transformării întregului oraș. Populația a crescut în ultima vreme de la cîteva mii la cîteva zeci de mii.

Pe dealul din fața combinatului, unde fumul uzinei nu ajunge niciodată, se profilează noul oraș muncitoresc. Familiile siderurgicilor hunedoreni au primit aproape 1.500 de apartamente. Alții și-au construit locuințe cu credite acordate de stat.

Orașul muncitoresc cuprinde de asemenea numeroase clădiri de interes social-cultural: școli elementare de 10 ani, profesionale, creșă și cămin de zi pentru copiii muncitorilor, farmacie, magazine alimentare și textile, cofetărie, restaurante, cinematografe. În curînd, orașul „muncitoresc” va avea o școală medie siderurgică, un atelier-scoală profesională, alte magazine de produse alimentare, un nou local pentru poșta-telegraf-telefon, complexul restaurant-berărie-cofetărie și un club-cinema-teatru.

Totul a crescut la Hunedoara: uzinele, orașul, oamenii, și mai ales faptele lor. În ultimii ani s-au făcut cît într-un secol înainte de eliberarea României de sub jugul fascist. Și nimeni nu se gîndește să se oprească aici. Totul merge înainte, mereu înainte.

Oamenii Hunedoarei și-au legat viața de orașul lor drag, de furnalele care produc ziua și noaptea, de aerul incandescent al oțelului, de visele îndrăznețe pe care le va împlini viitorul.

G. DAVIDESCU

Cabinetul tehnic în sprijinul inovatorilor

Ca și în celelalte întreprinderi din regiunea noastră, la Uzina electrică, inovațiile și raționalizările — rod al inițiativelor creatoare a oamenilor muncii — joacă un rol de seamă în lupta colectivului pentru creșterea producției și productivității muncii, pentru reducerea prețului de cost.

În întrecerea socialistă pentru îndeplinirea cu succes a planului din ultimul an al cincinalului se ridică numeroși inovatori talentați — muncitori, tehnicieni și ingineri. Aceștia sînt oameni care și-au însușit pe deplin tehnica nouă, care pășesc cu îndrăzneală înaintea, sfărîmînd normele învechite, aducînd diferite modificări la mașinile cu care lucrează, făcîndu-le mai productive.

În cursul anului acesta, de exemplu, inovațiile puse în aplicare au dus la obținerea de importante economii de materiale și de timp. Printre inovațiile mai importante puse în aplicare în ultimul timp se numără cea a tov. Dumitru Lăzărescu de la secția rețele, care constă în executarea unui plan de căucior de rulat cabluri electrice, inovația tov. Vasile Boaru de la secția pram, care a confecționat un megavolmetru înregistrator pentru secția turbine, inovația executată de tov. Orestie Buzarov de la secția energie electrică, care a confecționat un indicator de tensiune fără bec neon și altele.

O inovație deosebit de valoroasă, care a adus întreprinderii prețioase beneficii este trecerea de la arderea cu combustibil solid (cărbune) la arderea cu combustibil lichid (păcură). Această inovație a fost realizată de un colectiv condus de tehnicianul Ioan Vuchetich. Prin modificarea arzătoarelor de la cazanul I.P.R.O.M. s-a realizat același debit de abur, fără a fi nevoie să se ardă și cărbune. Valoarea economiilor ce se obțin într-un an de zile prin această inovație se ridică la suma de 1.500.000 lei.

Tot atât de importantă este inovația realizată de tovarășul Nicolae Culcer de la secția pram, care a modificat o stație de verificare ampermetrică, făcînd astfel posibilă și verificarea aparatelor voltmetrice. Înalt, această verificare a aparatelor și a rețelelor se făcea la combinatul Timișoara. Pentru această inovație autorul a fost recompensat cu un premiu special de 2.000 lei. Realizarea acestor inovații importante se datorește în bună măsură ajutorului dat de către colectivul cabinetului tehnic, care a stat tot timpul la dispoziția muncitorilor din uzină, dîndu-le îndrumări, ajutîndu-l la întocmirea schițelor și indicîndu-le ce cărți tehnice trebuie să citească.

Într-una din zile a venit la cabinetul tehnic tov. Vasile Boaru. El nu era sigur dacă comportarea unei bobine, în rețeaua pe care a vrut să-l imagineze, funcționează cum trebuie. Tehnicienii l-au dat toate îndrumările necesare și inovația a putut fi realizată în cel mai scurt timp. Numai în anul acesta la cabinetul tehnic au fost date 225 de consultații în diferite probleme. Pentru documentarea tehnică, cabinetul tehnic are o bibliotecă înzestrată cu circa 1.000 volume. În ultimul timp au mai fost cumpărate 158 volume noi și s-au făcut 5 abonamente la diferite reviste tehnice. Aproximativ 146 muncitori,

tehnicieni și ingineri citesc cu regularitate cărți tehnice de la bibliotecă.

Printre cărțile tehnice mai căutate sînt: „Exploatarea instalațiilor de turbine cu abur”, „Instalații de cazane”, „Manualul inginerului electrician”, „Manualul inginerului mecanic”, „Lexiconul tehnic” și altele.

O atenție deosebită s-a dat popularizării inovatorilor prin gazeta de perete și la panoul inovatorilor. Aceasta a însemnat un puternic stimul pentru ca muncitorii din uzină să vină cu propuneri de inovații la cabinetul tehnic.

De asemenea, în cadrul cabinetului tehnic s-au ținut o serie de conferințe de către tehnicienii și inginerii din uzină, conferințe care au constituit un ajutor pentru muncitorii, făcîndu-le mai bine cunoscute unele probleme tehnice. De exemplu, conferințele ținute despre curenții vagabonzi, reanclasarea rapidă în sistemele interconectate, legarea în pararel a generatorilor după metoda sovietică de autosincronizare și altele, au fost ascultate cu multă atenție de către muncitorii care au învățat din ele multe lucruri tehnice folositoare.

Nu de mult în cadrul unei consilii de producție, conducerea uzinei și comitetul de întreprindere au analizat totul în care își desfășoară activitatea cabinetul tehnic. Cu această ocazie au reușit o serie de realizări importante, precum și unele lipsuri pentru care s-au luat măsuri de îmbunătățire. Totodată s-au făcut și unele propuneri de inovații pentru concursul pe țară, inițiat de Consiliul Central al Sindicatelor din R.P.R. i dintre cele mai importante propuneri pot fi amintite: aspirarea aerului cald pentru ventilatorul de aer primar din spațiul de deasupra cazanelor, un contor de păcură, introducerea de aer secundar la arzătoarele unor cazane, confecționarea unui transformator pentru încălzirea cablurilor ce se pozează pe timp de iarnă și altele.

Cabinetul tehnic al Uzinei electrice a desfășurat în general o activitate pozitivă în direcția antrenării și stimulării muncitorilor și tehnicienilor pentru realizări de cît mai multe inovații. Totuși n-a făcut totul în această privință. Numărul inovatorilor este încă mic față de numărul mare de muncitori. La cabinetul tehnic nu există planuri și schițe pentru prototipuri de inovații. De asemenea lipsește o expoziție pentru popularizarea inovațiilor realizate. Acum, cînd în fața oamenilor muncii din țara noastră stau sarcini deosebit de importante în vederea dezvoltării economiei naționale și creșterii continue a nivelului de trai al poporului nostru, organizația de bază și comitetul de întreprindere au datoriat să ducă o susținută muncă politică în rîndurile muncitorilor pentru ridicarea permanentă a nivelului lor ideologic și politic, să se preocupe cu îmbogățirea cunoștințelor lor tehnice - condiție indispensabilă pentru nașterea inițiativelor prețioase. În fața cabinetului tehnic trebuie să stea în prezent sarcina mării numărului inovatorilor și raționalizatorilor — factor important în realizarea și depășirea sarcinilor de plan. E. DREPTU

SCRISORI CĂTRE REDACȚIE

Este și nu este lumină electrică

Au început ploile de toamnă. Noapțile sînt din ce în ce mai lungi. Oamenii din comuna noastră au început să viziteze mai des cîminul cultural și cinematograful. Din păcate însă seară de seară după orele 6 curentul electric se întrerupe timp de 3-4 ore și uneori chiar toată noaptea.

În acest timp de la cinematograful, unde filmul abia a început, lumea pleacă supărată; la cîminul cultural audiențele de radio se întrerup, echipele culturale își încetează repelițiile. În birourile instituțiilor, unde se lucrează pînă la orele 8-9, se apleacă după lămpi, unii o iau înțesat spre casă, alții avînd lucrări urgente își încheie situațiile la flacăra albă a luminării. Cînd e timp plouos, pe străzi trecătorii calcă prin toale groabile sau băltoacele. Acasă școlarii închid călețele cu lecțiile neterminate.

Oamenii comentează în fel și chip această manifestare și nemulțumirea față de neajunsurile provocate de Uzina Electrică din Arad.

Cetățenii din Semeac cer conducerea Uzinei electrice din Arad să ia măsuri de a nu se mai repeta această situație în comuna lor.

I. GHEORGHIAN, coresp.

Informații

Ministerul Agriculturii și Silviculturii, Direcția Vîntătoare, prin ordinul nr. 1.432.602-955, face cunoscute următoarele modificări la epocile de vîntătoare: la iepuri: de la 1 noiembrie inclusiv-28 ianuarie inclusiv, în loc de 1 octombrie-31 ianuarie; la mistreți: de la 15 august inclusiv-28 februarie, în loc de 1 octombrie-28 februarie; la coroi: de la 1 august inclusiv-30 aprilie inclusiv, în loc de 15 august-30 aprilie; la gște mari de la 1 august inclusiv-20 martie 1955.

Vîntătorii sînt înștiințați și pe această cale de a lua cunoștință despre ordinul de mai sus. Încălțările sînt pasibile de pedepsă conform Decretului 76-1953, privind economia vînatului.

Se aduce la cunoștința populației din orașul și regiunea Arad că tichetele pentru lemne de foc și coțoarele fostelor cartele tip 1954, expiră la 15 octombrie 1955.

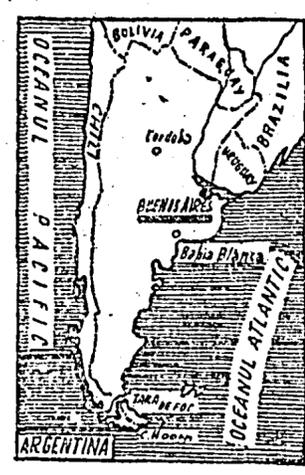
Toți cei interesați sînt invitați pe această cale să se prezinte la depozitele I.R.C. spre a-și ridica celele de lemne de foc convenite pentru anul 1955.

Filiala regională S.R.S.C. comunică tuturor celor interesați că înscrierile la universitatea populară se fac zilnic între orele 8-14,30, iar luni, miercuri, vineri și între orele 17-20, la sediul filialei din bul. Republicii nr. 87, etaj I, telefon 21-21, unde se pot obține informații detaliate.

Uzinele de vagoane „Gheorgii Dimitrov” din Arad angajează muncitori calificați în meseriile de forjar, strungar, timplar, vopsitor, dulgher, țiglar, fochist și ajutor fochist precum și muncitori necalificați. Informații se pot primi zilnic între orele 7-15 la Serviciul administrativ al întreprinderii camera nr. 16.

Pe marginea evenimentelor din Argentina

Evenimentele succedate în ultimul timp au făcut ca atenția generală să se îndrepte spre Argentina. Interesul este cu atît mai viu, cu cît această țară are o mare întindere — ocupînd al șaptelea loc în lume. Argentina are o suprafață de 2.793.000 km. p., în care ar încăpea 11 state europene: Franța, Italia, Anglia, Irlanda, R. F. Germană și R. D. Germană, Spania, Portugalia, Olanda, Belgia, Suedia. De subliniat că la o suprafață atît de mare există o populație de numai 18.916.000 locuitori. Argentina, la a cărei extremitate sudică se unesc cele două oceane mari — Oceanul Pacific și Oceanul Atlantic — controlează toate comunicațiile sudcontinentale care fac trecerea din Pacific în Oceanul Atlantic și invers.



La 4 iunie 1943, după ani de guvernare falimentară a partidului radical, care n-a reușit să remedieze nici una din relele de care suferea țara, o juntă militară a preluat conducerea statului. Din noul guvern făcea parte și Peron, ocupînd postul de ministru al muncii, și care în anul 1946 este ales președinte al Argentinei.

Încă de la începutul activității sale, regimul peronist a făcut maselor muncitoare o serie de promisiuni răsunătoare. Printre marile promisiuni electorale de care s-a sînjit Peron pentru a capta opinia maselor figura și aceea că „pămîntul va fi dat acelor care-l lucrează” și că se va stabili o „participare la beneficii” atît a muncitorilor, cît și a patronilor. După cît se vede, a fost exploatată lăzimea ce interesa masele largi ale țării, și totodată, printr-o așa-zisă politică de „împăciuire” dintre muncitori și patroni, se căuta să se abată atenția clasei muncitoare de la activitatea sa revoluționară. În vederea atingerii acestui scop au și fost create „sindicatul peronist” care sprijineau politica guvernului. Evenimentele de mai tîrziu au dezmințit însă promisiunile lui Peron, iar poporul argentinian a putut înțelege înșelătoria, a cărei victimă căzușe.

Cu toate declarațiile antioligarhice și antiimperialiste, guvernul Peron n-a schimbat cu nimic vechea structură social-economică a țării. Departele de la suprimală, exploatarea se a-grava tot mai mult. Este știut că din suprafața totală a Argentinei doar o cincime este cultivată. În acest timp, 72 la sută dintre țărani sînt lipsiți de pămînt; ei dețin abia 20 la sută din suprafața cultivată, pe cîtă vreme 2.000 latifundiarilor au în proprietatea lor 80 la sută din suprafața cultivată. Situația țărănilor este cît se poate de grea, în timp ce un număr de mari proprietari se îmbogățesc pe spina țărilor. Nici situația muncitorilor nu e mai ușoară. O statistică oficială re-

cunoaște că costul vieții — față de anul 1943 — a crescut cu 146 la sută în 1947 și cu 588 la sută în 1952. Mariile greve din mai și iunie 1951, în care au fost antrenați mai mult de 1 milion de muncitori și funcționari, au fost provocate de condițiile grele de viață. Sub presiunea maselor populare, Peron a fost silit totuși să facă unele concesii oamenilor muncii. Printre acestea se numără și măsura luată în ultima vreme privind des-părțirea bisericii de stat.

Anumite cercuri (în presă se face des auzul) la oamenii de afaceri nord-americani nu vedeau însă cu ochi buni concesile făcute de guvernul argentinian, fie ele cît de mici. Drept urmare, în anul 1951 a fost pusă la cale o răscoală împotriva lui Peron, care a fost însă înăbușită.

Dacă urmăriștii îndeaproape evoluția evenimentelor din Argentina, îți poți da seama că, de fapt, cauza incidentelor și rebeliunilor din Argentina n-au un caracter strict intern; ele n-au fost de fapt provocate de frămîntările sociale, de clasă, din țară, ci că în toate acestea se simte o mîna din afară. Să recapitulăm doar cîteva fapte.

La sfîrșitul secolului trecut a început pătrunderea capitalului străin în Argentina. Rolul de seamă în această direcție l-a avut capitalul englez. În timpul primului război mondial, și mai ales după cel de al doilea război mondial, raportul de forțe a trecut în favoarea monopolurilor din S.U.A. La Banca centrală din Argentina capitalul străin investit în 1949 se ridică la 7.307.741.000 pesos, deci dublul sumei investite în 1943. Nu de mult, guvernul Peron a primit de la Banca export-împrumut de 60 milioane dolari pentru oțelărie. „Sociedad Mixta de Sederurgia Argentina”, al căror utilaj principal era furnizat de către „Westinghouse Electric International Company” și de către alte două societăți americane. Cunoșcînd acum în linii generale

penetrația capitalului străin în Argentina și scopurile urmărite de el, să revenim la evenimentele care au avut loc aci. La 16 iunie 1955 a fost pusă la cale o nouă rebeliune, mult mai sîngeroasă, ea fiind provocată de acele cercuri care erau interesate îndeaproape în viața acestui stat. Principalii complotiști ai răscoalei din 16 iunie au fost, ca și în 1951, ofițerii de marină. De remarcat este faptul că elevii școlilor marine militare din Argentina au făcut instrucții la bazele militare ale flotei S.U.A.

După eșuarea loviturii de stat din iunie, Peron s-a arătat speriat mai mult de o eventuală mișcare populară decît de comploturile cercurilor militariste. În loc să ceară sprijinul maselor populare, care condamnau încrederea de a organiza o lovitură de stat militară, deoarece înțelegeau că aceasta ar pune și mai mult țara la dispoziția monopolurilor străine, Peron a îndreptat lovitură principală împotriva comuniștilor și a altor forțe democratice și progresiste.

În ultima vreme, vîzîndu-și pozițiile interne slăbite, Peron a încercat să facă noi concesii monopolurilor nord-americane. La 13 septembrie el a acordat monopolurilor străine dreptul de a-și reține profiturile din Argentina, blocate încă în 1951. Dar a fost prea tîrziu, deoarece la 16 septembrie, după ciocnirile ce au avut loc între trupele credincioase guvernului și garnizoanele ale forțelor militare navale, Peron a fost silit să demisioneze și să fugă.

Căderea lui Peron a fost grăbită și de faptul că el fiind reprezentant al clasei pămîntului și burgheziei argentinene care era interesată în exportul produselor agroalimentare, a încheiat o serie de acorduri cu diferite țări de peste ocean, inclusiv cu țări din răsăritul Europei. Acest lucru desigur, că n-a fost pe placul monopolurilor nord-americane care de asemenea sînt exportatori de produse agroalimentare.

În urma demisionării lui Peron, președintele al noului guvern a fost ales generalul Eduardo Lonardi, iar secretar general, căpitanul de marină Arturo Real. După numirea noului guvern, acesta a trecut la dizolvarea Congresului național al Argentinei, precum și la eliberarea din închisori a adversarilor lui Peron. Noul guvern a ordonat însă imediat arestarea tuturor sprijinitorilor fostului președinte Peron, măsură ce lovește cam 90 la sută din membrii fostei adunări legislative.

În momentul de față în Argentina continuă să se mențină o situație tulbură. Ciocnirile dintre adepții lui Peron și sprijinitorii noului guvern se extind în diferite orașe din țară. C. CATRA

Deschiderea stagiunii Orchestrei filarmonice din Arad

Orchestra simfonică a Filarmonicii de Stat din Arad prezintă sîmbătă 9 octombrie, a. e. orele 20, în sala Palatului Cultural un concert simfonic de deschidere a stagiunii 1955-1956. În program: Liszt: Preludiile (Pom simfonic), Beethoven: Concert nr. 1 în Do major pentru pian și or-

chestră, N. Brînzeu: Simfonia I-a în La minor. Dirijor: Nicolae Brînzeu, avînd ca solist pe pianistul Valentin Gheorghiu din București, artist emerit al R.P.R. Abonamentele pentru acest concert nu sînt valabile. Bilete se găsesc de vînzare la ARGES.

Ingrijitorul de porci Ștefan Bojo

Zilele trecute mă aflam în curtea gospodăriei agricole colective „Elena Pavel” din Anadul Nou. Acolo erau mai mulți colectiviști. M-am apropiat de unul care trebăla pe lângă coccinile porcilor. Mi se părea că vorbea singur: „...Încă puțin și o fi gata. Plină atunc servii cîte un „măr”. Ai răbdare frumoaso, a-jung și la tine, nu te pierde cu firea...”

Vorbele lui Ștefan Bojo se adresează scoafelor pe care le îngrijește. Trecînd pe la fiecare boxă, Bojo arunca scoafelor cîte un doyleac crăpat în două, cîte un „măr”, după cum spune îngrijitorul.

Bojo se îndreptă apoi spre locul unde apa pentru opărirea țărțelor dădea în clopot. Din cotețul nu se mai auzea gîlțatul nestrăpînit.

— S-au liniștit, ele știu că urmează mîncarea. Așa le-am obișnuit...

— Lucrați de multă vreme la ferma de porci? — I-am întrebat pe îngrijitor.

— La ferma de porci n-am lucrat nicînd. Aci sînt numai scoafe. Doar „Pișta” e porc, dar ce spun, nici el nu e porc. E un vier foarte bun. E drept că a prins prea multă carne. Are peste 250 kg.

Dar veniți să le vedeți pe astea. Sînt toate tinere. Nu pesle mai vor fi mame. Aia din colț mai are doar cîteva zile pînă la fătare. Și

acum, trebuie să le vedeți și pe astele porcei. Asta e „Neagra”; a fătat 20 de porcei. Cea de color a fătat la 28 septembrie, alaltăia e o mamă foarte bună, a fătat la 21 august 17 porcești de toată frumusețea. Nu-i putea alăpta singură, dar l-am venit în ajutor, luînd cîteva porcei de la ea și dîndu-l la „Surda” care are mai puțin.

Ingrijitorul Bojo scoase din buzunar un carnețel cu coperte roșii și începu să înșire despre fiecare scoafă cîte ceva.

— Le știu și fără carnețel, că doar le port de grijă în fiecare zi, dar o-bișnuiesc să-mi notez ziua. Fătările, numărul porceilor, cînd trebuie să facă înțărările și alte amănunte. Poate vi se pare ciudat, însă mie îmi plac foarte mult porcii și-i îngrijesc cum pot mai bine.

Și acum să vă spun cum am ajuns îngrijitor de porci. Eram la o adunare generală prin luna martie din acest an. Se discuta atunci numirea unui nou îngrijitor la scoafe. Nimeni n-a vrut să fie îngrijitor, deoarece se spunea că porcii pier ușor, li calcă scoafele, se îmbolnăvesc... Văzînd cum stau lucrurile mi-am zis: hai să flu eu. Și de atunci lucrez aici împreună cu feciorii mei Ștefan și Francisc. Drept să vă spun e o muncă de mare răspundere. Dar ce, nu face omul cînd știe că e epre binele lui și al întregului colectiv. Apoi și mun-

ca mi-e bine plătită. Pînă la 1 septembrie am făcut cu feciorii mei 532 zile-muncă. Am primit de la colectivă numai ca avans aproape 1.200 kg. grt.

Bojo își aprinse o țigară, trase în piept un fum gros, apoi oltă adînc.

— N-aveți de unde-mi ști viața. Dar v-o spun, căci poate veți înțelege de ce-mi iubesc atît de mult munca și colectivă. Eu n-am avut stăpîni și nici n-aș fi vrut să am. Nu-mi plăcea să mi se poruncească. Aveam doar un topor. Înțelegeți? Eram tălelor de lemne. Băteam la ușile oamenilor, îi întrebam dacă au lemne de tăiat și, dacă se nimerea, lucram o oră două, căpătăm ceva mîncare sau cîteva bani și porneam mai departe. Uneori nu găseam de lucru zile în șir. Atunci flămînzeam rău. Acum poate înțelegeți cum trăiam. Da, așa a fost, asta nu se uită. Ați putea scrie despre trecutul meu multe foi, însă Bojo, tălelor de lemne vă roagă să nu scrieți trecutul lui, scrieți numai despre Bojo îngrijitorul de porci, despre Bojo colectivist, care a primit 5 hectare de teren de la reforma agrară din 45, pe care le-am unit cu alții ca mine și am format această gospodărie colectivă, care ne dă țările, belșug și fericire. Scrieți despre viața asta nouă... I. B.

În atenția membrilor A.V.S.A.P.

Membrii A.V.S.A.P. care doresc să-și însușească una din specialitățile: radio-amatori, aviație, marină, etc. se pot înscrie la comitetul orașenes A.V.S.A.P. din strada 7 Noiembrie nr. 22. Înscrierile se fac începînd de la 10 pînă la 20 octombrie 1955, în fiecare zi între orele 8-13, iar luni, miercuri și vineri între orele 18-19. Cercurile vor funcționa pe lângă Comitetul orașenes A.V.S.A.P. —O—

LOTO CENTRAL

Întreprinderea de stat „Loteria”, sucursala regională Arad, comunică rezultatul cîștigurilor „Loto central” de la tragerea din 30 septembrie 1955.

Categoria I-a, 6 formații a 23.281 lei și 10 formații sfert a 5.820 lei; categoria a II-a, 24 formații a 5.207 și 56 formații sfert a 1.301 lei; categoria a III-a, 52 formații a 2.512 lei și 107 formații sfert a 628 lei; categoria a IV-a, 72 formații a 1.875 lei și 134 formații sfert a 468 lei; categoria a V-a, 143 formații a 904 lei și 303 formații sfert a 226 lei; categoria a VI-a, 230 formații a 576 lei și 453 formații sfert a 144 lei; categoria a VII-a, 221 formații a 652 lei și 330 formații sfert a 163 lei. Premiu special A, 2 formații a 15.786 lei și 5 formații sfert a 3.946 lei; premiu special B, 3 formații a 14.658 lei și 2 formații sfert a 3.664 lei; premiu special C, 1 formație a 22.801 lei și 5 formații sfert a 5.700 lei.

TRANSPORT

Table with 2 columns: Location and Score. Includes entries for St. Cluj, Rec. M.A.S., Loc. Buc., and Șt. Galați.

Table with 2 columns: Location and Score. Includes entries for St. Cluj, Rec. M.A.S., Loc. Buc., and Șt. Galați.

SPORT LA SATE

Zilele trecute pe terenul de fotbal din comuna Saravale, raionul Sîncolaul Mare, echipa locală de fotbal „Recolta” a înfrînit formația raională „Progresul”.

După pauză jocul devine mai dinamic din ambele părți, oaspeții călînd pe cît posibil egalarea sau chiar cîștigarea jocului. Însă toate atacurile lor se izbesc de apărarea locală care nu le permite a se apropia de poartă. Incurajați atît de numerosul public cît și arîndul o voltă fermă de a învinge localnicii mai marcează de 3 ori astfel că jocul se termină cu rezultatul de 5:1 pentru gazde, prin golurile marcate de: Micu, Mihai, Miloș, Ciocov, respectiv Valeriu de la oaspeți. A condus mulțumitor Marin Cojoacă.

Telegrama adresată de N. A. Bulganin primului ministru al R. D. Germane, Otto Grotewohl

MOSCOVA 5 (Agerpres). TASS transmite: Ziarele publică următoarea telegramă adresată de N. A. Bulganin

președintele Consiliului de Miniștri al U.R.S.S., primului ministru al R. D. Germane, Otto Grotewohl.

Tovarășului OTTO GROTEWOHL,
Prim ministru al Republicii Democratice Germane
Berlin

Scumpe tovarășe prim ministru, Preziđiul Sovietului Suprem al U.R.S.S. în propunerea guvernului sovietic, a ratificat tratatul cu privire la relațiile dintre Uniunea Republicilor Sovietice Socialiste și Republica Democrată Germană, semnat la 20 septembrie 1955, la Moscova.

Salutăm cu căldură faptul că Camera Populară a Republicii Democratice Germane a aprobat de asemenea în unanimitate acest tratat. Prin aceasta, tratatul intră în vigoare cu putere de lege și relațiile dintre statele noastre capătă de acum înaintea o bază nouă și veșnică, corespunzătoare intereselor fundamentale ale popoarelor german și sovietic.

Nu încapă îndoială că acest act va contribui în chip hotărâtor la dezvoltarea continuă a strânsei colaborări și a relațiilor prietenești dintre statele noastre pe baza egalității în drepturi, respectării reciproce a suveranității și neamestecului în treburile interne.

Sintem de asemenea încredințați că unirea eforturilor ambelor noastre țări în scopul de a contribui la întărirea păcii și securității în Europa va constitui o contribuție importantă la cauza istorică a restabilirii unității Germaniei ca stat iubitor de pace și democrat.

Primiți tovarășe prim ministru, felicitările cordiale ale guvernului sovietic și cele mai bune urări de noi succese și de înflorire a Republicii Democratice Germane și a întregului popor german.

N. BULGANIN,
președintele Consiliului de Miniștri al U.R.S.S.

4 octombrie 1955.

Telegrama adresată de V. M. Molotov ministrului Afacerilor Externe al R. D. Germane, Lothar Bolz

MOSCOVA 5 (Agerpres) TASS transmite: Ziarele publică următoarea telegramă adresată de V. M. Molotov, ministrul Afacerilor Externe al U.R.S.S., ministrului Afacerilor Externe al R. D. Germane, Lothar Bolz.

Tovarășului LOTHAR BOLZ,
Ministru Afacerilor Externe al R. D. Germane
Berlin

Scumpe tovarășe ministru, În legătura cu ratificarea de către Preziđiul Sovietului Suprem al U.R.S.S. și Camera Populară a Republicii Democratice Germane, a tratatului cu privire la relațiile dintre Uniunea Republicilor Sovietice Socialiste și Republica Democrată Germană, semnat la 20 septembrie 1955, vă rog să primiți cele mai sincere felicitări din partea mea.

Permiteți să-mi exprim convingerea că intrarea în vigoare a acestui tratat care corespunde intereselor naționale ale popoarelor german și sovietic va duce la întărirea continuă a Republicii Democratice Germane ca stat democrat independent și va constitui totodată începutul unei noi etape în relațiile lor de prietenie frățească și colaborare între statele noastre spre binele păcii și securității internaționale.

V. M. MOLOTOV,
ministru Afacerilor Externe al U.R.S.S.

4 octombrie 1955.

Crește mișcarea în favoarea reunificării naționale în Vietnamul de sud

HANOI 5 (Agerpres): După cum transmite agenția vietnameză de informații, ziarul „Nhan-dan” publică un articol despre mișcarea populară pentru reunificarea națională, care se desfășoară în Vietnamul de sud. Ziarul subliniază că mișcarea pentru convocarea unei conferințe consultative politice a reprezentanților Vietnamului de nord și de sud, în scopul pregătirii alegerilor generale, a cuprins provinciile Quang Nam, Tua Tien și Quang Tai. Aproximativ 2.500 de locuitori ai regiunii Ho An (capitala provinciei Quang Nam) au semnat o petiție în care cer convocarea unei asemenea conferințe. 70.000 locuitori din provincia Tua Tien și-au pus semnăturile pe petiții asemănătoare.

În orașul Naha Trang, centrul provinciei Khan Hoa, a fost declarată o mare grevă în sprijinul convocării unei conferințe consultative politice în scopul pregătirii alegerilor generale. Întreaga activitate a orașului este paralizată: străzile sînt goale, transportul nu funcționează, pe străzi au apărut numeroase pancarte și manifeste în care se cere convocarea unei conferințe consultative politice a reprezentanților Vietnamului de nord și de sud, asigurarea libertăților democratice, scăderea impozitelor și rezolvarea problemei șomajului. Manifestele conțin de asemenea proteste împotriva măsurilor represive luate de autoritățile lui Ngo Dinh Diem împotriva foștilor participanți la mișcarea de rezistență.

Lucrările Adunării Generale a O. N. U.

S-a încheiat discuția politică generală

NEW-YORK 5 (Agerpres). TASS anunță:

În ședința plenară din dimineața zilei de 4 octombrie a Adunării Generale O.N.U., în cadrul discuției politice generale a luat cuvîntul șeful delegației indiene, Krishna Menon.

El a declarat că sesiunea jubiliară a O.N.U. de la San Francisco, care în alte condiții ar fi fost o simplă formalitate, „a deschis o eră nouă”. Această situație, a spus el, se datorește faptului că la sesiunea de la San Francisco, care a avut loc în ajunul conferinței de la Geneva a șefilor guvernelor celor patru puteri, a devenit limpede că oamenii de stat ai acestor puteri sînt dispuși să caute împreună căi de colaborare.

Menon a subliniat că conferința de la Geneva a șefilor guvernelor a justificat speranțele care au fost expuse la sesiunea de la San Francisco și că participanții la această conferință au exprimat bunăvoința popoarelor care se află în spatele lor.

Referindu-se la părerea exprimată de unele delegații că ar fi necesară revizuirea Cartei O.N.U., reprezentantul Indiei a declarat că după părerea guvernului său, Carta poate fi revizuită cu condiția ca toți, și în primul rînd statele membre permanente în Consiliul de Securitate, să fie de acord cu revizuirea. În prezent însă, momentul este încă nepotrivit pentru revizuirea Cartei. Delegația indiană, a adăugat Menon, va sprijini orice hotărîre adoptată în această problemă cu consimțămîntul tuturor, dar va obiecta împotriva creării unui mecanism special greoi pentru revizuirea Cartei.

Trecînd la problema admiterii de noi membri în O.N.U., delegația Indiei a atras atenția adunării asupra faptului că pînă în prezent o treime din omenire nu este reprezentată în Organizația Națiunilor Unite. El a subliniat că O.N.U. nu trebuie să fie „un club închis” și nici „o sîntă alianță” a unui grup de țări și că, de aceea, examinînd problema admiterii în O.N.U. a unei țări sau a altelei, nu ne putem călăuzi după simpatia sau antipatia față de țara respectivă.

Reprezentantul Indiei a consacrat o mare parte a cuvîntării sale activității O.N.U. pe plan economic. Printre altele, el s-a declarat pentru crearea unui fond internațional special pentru dezvoltarea economică a țărilor slab dezvoltate și a chemat toate țările să lărgescă colaborarea economică. Menon a propus ca O.N.U. să manifeste inițiativa în rezolvarea unor probleme ca, de pildă, preîntîmpinarea dezastrelor de pe urma inundațiilor. În legătură cu aceasta el a amintit colaborarea rodnică dintre guvernele R. P. Chineze și India în vederea preîntîmpinării calamităților pricinuite de revărsarea Brahmaputrei.

Vorbînd de rezultatele conferinței internaționale tehnico-stiințifice pentru folosirea pașnică a energiei atomice, Menon a relevat în mod deosebit faptul că, datorită acestei conferințe, „cortina secretului a fost ridicată” cel puțin parțial. Aceasta, a spus el, trebuie să servească drept exemplu pentru colaborarea internațională în alte domenii.

Delegatul Indiei a sprijinit ideea creării unei agenții internaționale pentru folosirea pașnică a energiei atomice, subliniînd că o asemenea agenție nu trebuie să fie „o fiică vitregă a O.N.U.” ci trebuie să fie legată în modul cel mai strîns de Organizația Națiunilor Unite. Folosirea energiei atomice în scopuri pașnice, a spus Menon, trebuie organizată în așa fel încît să nu ducă la exploatarea colonială a țărilor care dispun de materii prime atomice de către țările industriale mai bine dezvoltate.

Trecînd la problema dezarmării, Menon a fost de acord cu acei delegații care au declarat că stadiul actual al acestei probleme este mai încurajator. În această problemă, a spus el, au fost făcute diferite propuneri și delegația Indiei nu vede de ce ele nu ar putea fi aprobate toate cu eventuale modificări, ca acțiuni pe calea dezarmării. Menon a subliniat că orice tergiversare în rezolvarea problemei dezarmării nu va crea decât noi dificultăți.

India, a spus el, va continua să insiste pentru interzicerea totală a armelor atomice. Argumentul după care această armă ar putea fi folosită chipurile „în scopul apărării împotriva agresorului” nu poate contribui la pacea generală.

Menon a luat atitudine împotriva doctrinei „ochilibrului de forțe”, declarînd că nu-i poate înțelege pe acei care consideră că două bombe cu hidrogen sînt mai puțin primejdioase decît una. Nu poate exista decît o singură hotărîre rezonabilă, a declarat Menon, — de a distruge toate bombele.

Delegatul Indiei și-a exprimat regretul că, drept răspuns la hotărîrea Adunării Generale de a discuta problema algeriană, delegația Franței a părăsit Adunarea Generală. El și-a exprimat speranța că Franța își va revizui poziția.

Șeful delegației indiene a declarat că unitatea Germaniei nu poate fi realizată prin recunoașterea puterii existente într-o parte sau alta a Germaniei și că trebuie să se țină seama că există două părți ale Germaniei. Poate că ar fi mai bine, a spus el, ca ele să găsească un limbaj comun.

Trecînd la problemele Extremului Orient, Menon a declarat că guvernul său „nu consideră S.E.A.T.O. ca un aporț la securitatea păcii în această zonă”.

Menon a subliniat că, pentru rezolvarea cu succes a problemelor Indochinei, acordul de la Geneva în această problemă trebuie îndeplinit în strictă conformitate cu spiritul și litera lui.

Vorbitorul și-a exprimat speranța că tratativele dintre U.R.S.S. și Japonia vor fi încununate de succes.

Menon a chemat toate țările să facă tot posibilul pentru a înlesni o apropiere între Republica Populară Chineză și S.U.A. El a spus că a și fost obținut un oarecare progres în relațiile dintre aceste mari puteri. India este convinsă că guvernul Republicii Populare Chineze doarește rezolvarea pașnică a tuturor problemelor litigioase cu S.U.A., în-

clusiv a problemei Taiwanului. Rezolvarea tuturor acestor probleme poate fi obținută pe calea tratativelor dintre S.U.A. și R. P. Chineză.

Sprijinim întrutotul țelurile și principiile Cartei O.N.U., a spus Menon. Noi mergem pe calea păcii colective și nu ne bazăm pe grupări militare. Toleranța a fost un prim pas spre înțelegerea reciprocă. Încrederea reciprocă ar putea duce la colaborare.

În încheiere, Menon a atras atenția delegațiilor asupra propunerii prezentate de delegația Indiei la sesiunea precedentă, în care se propunea ca un prim pas spre acorduri asupra dezarmării, încetarea cursei înarmării și încetarea experiențelor cu arma nucleară. Dezarmarea sau limitarea înarmării este un lucru bun, dar nu este încă totul pentru instaurarea păcii. Este necesar să se interzică războiul ca atare. Organizația Națiunilor Unite trebuie să-și propună ca scop realizarea păcii și a colaborării între toate țările.

Cu cuvîntarea șefului delegației indiene a luat sfîrșit discuția generală în cadrul căreia reprezentanții a 45 de țări și-au expus poziția în problemele internaționale generale și regionale.

Toți vorbitorii au subliniat că cea de a 10-a sesiune a Adunării Generale a început într-o atmosferă internațională nouă, mai favorabilă. S-a subliniat în mod deosebit rolul important pe care l-au avut pentru desfășurarea încordării internaționale evenimentele ca conferința de la Geneva a șefilor guvernelor celor patru puteri, conferința de la Bandung a țărilor Asiei și Africii, precum și conferința internațională pentru folosirea pașnică a energiei atomice. Multe delegații și-au exprimat speranța că apropiata conferință de la Geneva a celor patru miniștri ai Afacerilor Externe va fi un nou pas important pe calea reglementării celor mai importante probleme internaționale și mai ales a problemei dezarmării. Numeroși reprezentanți ai „țărilor mici”, exprimîndu-și recunoștința față de marile puteri pentru inițiativa manifestată în domeniul slăbirii încordării internaționale, au subliniat în același timp că este necesar ca întreaga Organizație a Națiunilor Unite și toți membrii săi să acționeze în spiritul colaborării și reglementării pașnice a problemelor litigioase, în „spiritul Genevei”.

Deși în multe probleme concrete punctele de vedere ale delegațiilor care au luat cuvîntul se deosebeau considerabil, totuși chiar și în problemele litigioase pozițiile delegațiilor au fost expuse la această sesiune pe un ton mai calm și într-un mod mai concret. Numai notificarea unui grup de țări de a nu admite discutarea problemelor coloniale a provocat în cadrul Adunării Generale dezbateri vehemente atît în Comitetul General cît și în ședințele plenare.

După terminarea discuției politice își vor începe activitatea comitetele Adunării Generale. Unele dintre ele, printre care Comitetul de tutelă și Comitetul politic special, au și început lucrările. Comitetul politic își va relua de asemenea activitatea.

CONTRADIȚIILE ANGLO-AMERICANE ÎN REGIUNEA GOLFULUI PERSIC

LONDRA 5 (Agerpres). După cum relatează agenția France Presse într-un comunicat oficial publicat la 4 octombrie, Ministerul de Externe britanic a acuzat Arabia Saudită că încearcă să acapareze, direct sau indirect, teritoriile din vecinătatea golfului Persic, aflate sub controlul unor sultani ce se află sub protecția Mării Britanii.

Astfel, în comunicat se declară că guvernul Arabiei Saudite a oferit 30 miliarde de franci fratelui u-nimului Abu Chabi, conducătorul u-nim mic principat aflat sub protecția Angliei, ca acesta să-l omoare pe emir și să anuleze contractul de care Abu Chabi l-a semnat cu o societate petroliferă britanică, în favoarea unei societăți petrolifere americane. În continuare comunicatul arată că guvernul Arabiei Saudite primește mari sume de bani de la concernul petrolifer american „Aramed”.

Agenția France Presse, comentînd comunicatul dat publicității de către Foreign Office, relatează că acesta este un document al „dedesubturilor și intrigilor internaționale care urmăresc acaparea uriașelor resurse de petrol ale lumii”.

Comunicatul dat publicității la Londra constituie în același timp o concluziă ilustrare a puternicelor contradicții și rivalităților anglo-americane pentru exploatarea bogătelor zăcăminte petrolifere din regiunea golfului Persic.

NOUL GUVERN CAMBODGIAN

HANOI 5 (Agerpres) China Nouă anunță:

Din Pnom Penh se anunță că fostul rege al Cambodgiei, Norodon Sianuk a format noul guvern cambodgian.

Sianuk, pe lîngă funcția de prim ministru a preluat și portofoliul afacerilor externe. Printre ceilalți membri ai cabinetului se numără Sary Sary, care va fi vicepreședintele al Consiliului de Miniștri și ministru pentru problemele economice; San Yun, ministrul Afacerilor Interne și colonelul Lon Nol, ministrul Apărării Naționale.

DESPRE AMINAREA VIZITEI LA MOSCOVA A LUI FAURE ȘI PINAY

PARIS 5 (Agerpres). Ziarul „Le Monde” a publicat un articol semnat de cunoscutul observator politic Maurice Duverger. Autorul critică „gesturile nechibzuite” ale politicii franceze, cu privire la aminarea vizitei la Moscova a lui Faure și Pinay. Duverger consideră că pretextele folosite pentru aminarea vizitei oamenilor de stat francezi sînt cu totul lipsite de temei.

MOARTEA PRIMULUI MINISTRU AL GRECIEI

ATENA 5 (Agerpres). Agenția France Presse anunță că în noaptea de 4 spre 5 octombrie a încetat din viață la Atena mareșalul Papagos, primul ministru al Greciei. Papagos a ocupat funcția de președinte al Consiliului de Miniștri al Greciei. El a murit în vîrstă de 72 de ani.

CINEMATOGRAFE

„GHEORGHE DOJA”: Melodia pierdută.
Zilnic: matineu la orele 11.
„NICOLAE BALCESCU”: Nunta.
„I. L. CARAGIALE”: Pe baricadă.
„HERBAK JANOS”: Ospățul lui Balhazar.
„TIMPURI NOI”: azi, 6 octombrie: Salariul grozei. 7 octombrie: Doi acri de pămînt.
„SOLIDARITATEA” (Gai): Comedianții.
„MAXIM GORKI” (Micălaça): Un om teribil.
„N. BAI CESCUI” (I Ipoza): 2x2=cite odată cincini.
„PETOFI ȘANDOR” (Radna): Melodia pierdută.
„POPULAR” (Sincolaul Mare): Desfășurarea.

TIMPUL PROBABIL

Centrul meteorologic Arad comunică:
Azi, 6 octombrie, vreme schimbătoare, cu cerul variabil. Temperatura în ușoară scădere, fiind cuprinsă ziua între plus 17 grade și plus 22 grade, iar noaptea între plus 5 grade și plus 9 grade. Vînt slab, cu intensificări temporare. Ploi cu caracter general în cursul după-amiezii.
Pentru următoarele două zile: la început timp ploios, apoi în curs de îndreptare.

Răsfoind paginile revistelor străine

Cauzele înfringerilor suferite de politica externă a S. U. A.

Revista americană „Harper's Magazine” publică sub semnătura lui Joseph G. Spuggleman un articol intitulat „Trecerea inițiativei” care cuprinde declarații semnificative despre forța ideilor socialismului și comunismului și despre recunoașterea largă de către popoarele lumii a politicii externe și interne a Uniunii Sovietice și a țărilor din lagărul socialist.

Repetînd afirmații de mult perimate cu privire la o prelinză „agresivitate” din partea Uniunii Sovietice, Spuggleman nu poate să nu recunoască însă inițiativa pașnică a politicii externe sovietice.

„Organizarea recentă” „conferința la nivelul cel mai înalt”, scrie autorul, a fost determinată tocmai de faptul că ea (adică Rusia — N. R.) a manifestat bunăvoință. Ea a fost aceea care a prezentat propuneri și a cerut să se înceteze operațiunile militare din Coreea și Indochina, a cerut dezarmarea și interzicerea armelor nucleare, unificarea și neutralizarea Germaniei, desînălțarea colonialismului, egalitatea rasială, coexistența pașnică. Autorul articolului constată că „aceste chemări... au atras atenția popoarelor” și că „conterpropunerile noastre (adică americane — N. R.) nu pot impresiona prea mult popoarele”.

Străduindu-se să stabilească cauzele lipsei de popularitate a politicii S.U.A., autorul articolului ajunge la concluzia că Statele Unite „sînt de

partea trecutului” și, după cum se exprimă autorul, „sînt nevoite să aopere retragerea orînduirii sociale zdrobite”. Autorul se dă de gol afirmînd că sub „orînduirea zdrobită” el are în vedere nu orînduirea socială americană, ci cea a altor țări capitaliste sau, după cum a spus el, „ordinea a cărei deslîntare noastră țară nu o putem admite fără riscul de a provoca un haos care ar putea atrage după sine propria noastră pierdere”.

„Comuniștii, scrie în continuare Spuggleman, au inițiativa în miinile lor pentru că ei atacă ordinea care a și fost învinsă. Ei se pronunță împotriva intereselor și instituțiilor disprețuite și respinse de majoritatea popoarelor din lume... împotriva tuturor epavelor sistemului care este în plină descompunere și care continuă să se mențină numai pentru că noi le sprijinim”. Autorul este nevoit să recunoască că „pentru milioane de oameni... comunismul pare a fi o cale spre eliberare”.

Spuggleman vrea să asigure că S.U.A. sprijină „ordinea socială zdrobită” împotriva dorințelor lor, contrar principiilor și situației firești, în virtutea necesității și obligațiilor cinstite”. El recunoaște însă următoarele: „Nimic nu este atît de urît și nimic nu este atît de dăunător ca privilegiul care nu poate fi justificat cu nimic. Toate reformele noastre fac impresia unor concesii srulde de la noi în urma presiunii revoluționare... Oamenii care după o dez-

nădejde de milenii și-au dat seama că în cele din urmă situația poate fi schimbată, nu vor fi satisfăcuți de mici schimbări sau îmbunătățiri. Ei vor dori îmbunătățiri mult mai mari decît ne putem permite. Tocmai pentru faptul că imperialismul occidental este pe cale de dispariție, masele, care încep să-și dea seama că vechiul sistem nu este veșnic, vor înclina mai mult spre accelerarea pierii lui considerînd drept dușmani ai lor pe aceia care în interesul ordinii și decenței nu caută decît să o amîne”.

„Atît timp cît vom apăra rămășițele privilegiilor, scrie în continuare Spuggleman, inițiativa se va îndepărta de noi. Noi nu putem, de pildă, să smulgem de la ruși inițiativa prin faptul că vom crea o putere militară mai mare decît a lor, așa cum am încercat să facem... Atît timp cît vom rămîne adepți ai privilegiilor, propaganda noastră va fi de fapt inactivă...”

Încercînd să explice aceasta, Spuggleman scrie: „Într-adevăr noi promitem libertatea; dar majoritatea oamenilor doresc în genere mai puțin libertate decît acele libertăți concrete pe care experiența lor tristă i-a învățat să le prefuiască, libertatea de mișcare, de cămătărie, și agenții fiscali, de cei care cumpără munca cu preț ieftin, dar care vînd produsele la preț ridicat, de mitui-tori, de funcționari lipsiți de însușiri și aroganți, pe scurt, eliberarea de toate condițiile spurcie și concrete care contribuie la exploatarea

asuprire și înjosire. Întrucît noi nu putem săgăduim asemenea libertăți, propaganda noastră are un efect limitat. Și întrucît noi continuăm să ne acoperim cu zrențele privilegilor, în lupta noastră împotriva comunismului lipsește convingerea...”

„Pînă în prezent, se tînguie Spuggleman, noi nu am oferit ceva demn în schimbul comunismului”.

În continuare, autorul constată că „programele de ajutor economic și tehnic” nu au sporit popularitatea S.U.A. în lume. „Fapt este, scrie el, că o mare parte din ajutorul pe care noi l-am acordat pe baza punctului patru al planului Marshall, precum și pe alte căi, era trimis la început guvernelor, iar apoi prin intermediul guvernelor — grupurilor privilegiate”.

Masele populare nu au avut însă decît un avantaj indirect sau în genere nu l-au obținut”. În Franța și Italia firmele reorganizate și modernizate cu ajutorul fondurilor obținute pe baza planului Marshall obțin profituri uriașe, iar salariile muncitorilor rămîn la un nivel scăzut.

Nici în regiunile înapoiate, remar-că Spuggleman, ajutorul nostru nu era o adevărată binecuvîntare. „Noi, scrie în continuare autorul, încercăm — și de cele mai multe ori în mod zadarnic — să-l săturăm pe cei flămînzi în timp ce comuniștii se adresează rațiunii demnității, umane revoltate. Rasele de culoare, care alcătuiesc aproape patru cincimi din omenire, doresc cel mai mult să se smulgă din situația lor înjositoare în care au fost puse. Ele nu pot fi împăciuite oferindu-le pline”.

„Comuniștii, scrie în continuare Spuggleman, pot oferi ceva mai mult

decît... un ajutor economic și tehnic; în primul rînd dorința și forța de a birui tenele, analfabetismul, favoritismul, corupția, obiceiurile perimate și, în primul rînd, lupta împotriva grupurilor privilegiate, care nu pot decît să-și piardă privilegiile în noua societate; în al doilea rînd dorința și capacitatea de a mobiliza societatea pentru îndeplinirea unor sarcini constructive, de a o organiza...”

În majoritatea țărilor slab dezvoltate, remarcă cu nemulțumire autorul, „intelectualii înclina să vadă în comunism un dușman al civilizației occidentale, ci un factor de cea mai mare importanță pentru asigurarea dezvoltării țărilor lor pînă la nivelul țărilor occidentale”.

Spuggleman recunoaște succesele uriașe obținute în Uniunea Sovietică și în țările care au pășit pe calea socialismului, alternînd de altfel aceste mărturisiri cu atacuri împotriva „brutalității și cruzimii metodelor comuniste”.

Autorul articolului din „Harper's Magazine” nu ascunde că vorbește de pe poziția apărării capitalismului și a rîndușilor lui. El caută chiar să convingă că S.U.A. ar putea cuceri „inițiativa” în lupta ideologică împotriva comunismului, propunerile lui în această privință rezumîndu-se însă la „îmbunătățirea” unor laturi ale societății capitaliste. Dar tocmai cunoașterea pozițiilor pe care se situează Spuggleman face ca recunoașterile lui să prezinte un mai mare interes, dovădind lipsa de perspectivă a politicii cu ajutorul căreia conducătorii lumii capitaliste încearcă să întoarcă înapoi roata istoriei.